



ALPENHEAT

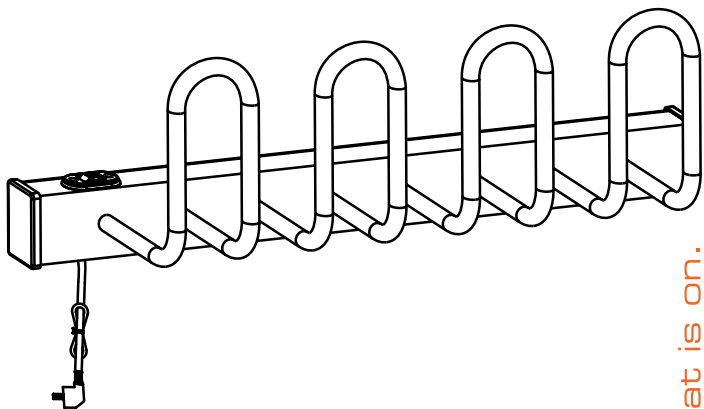


ALPENHEAT

fire

CABIN

Model: AD18



the heat is on.

HOW TO FIX

1. Measure the 2 fixing holes



2. Mark the 2 points in the wall.



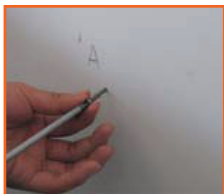
3. Use the drill to make holes at the marked points.



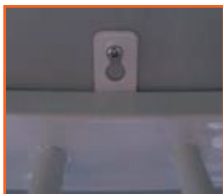
4. Fix the the 2 dowels in the holes by using the hammer.



5. Drive the screws into the dowels by using the screw driver. Drive the screw not completely in the wall - leave them around 5mm off the wall



6. Put the dryer up to the screws and tighten the screws





recommended Installation tools:

- tape measure
- hammer
- cross screwdriver
- pencil
- drill



ALPENHEAT
Produktions- & Handels GmbH
 Kirchweg 1/3
 8071 Hausmannstätten
 Österreich, Europa
 T: +43 3135 82396
 F: +43 316 2311239829
 M: office.eu@alpenheat.com
 www.alpenheat.com

		EN.....	4 - 5	
			DE.....	6 - 7
		SK.....	8 - 9	
		PL.....	10 - 11	
		SI.....	12 - 13	
		HR.....	14 - 15	
		SE.....	16 - 17	
		LV.....	18 - 19	
		FR.....	20 - 21	
		CZ.....	22 - 23	
		NL.....	24 - 25	
		FI.....	26 - 27	
		IT.....	28 - 29	
		RU.....	30 - 31	
		ES.....	32 - 33	
		NO.....	34 - 35	
		HU.....	36 - 37	
		RS.....	38 - 39	
		RO.....	40 - 41	
		BG.....	42 - 43	



DE **ALPENHEAT Boot Dryer Cabin**
Model: AD18

SK **At a glance:**

- Radiator with power cable
- Screws
- Dowel

SI **Instructions**

How to use:

1. To turn on plug into a 230V household outlet and press on button.
2. Put the shoes, boots, gloves over the loops.
3. To turn off press off button on radiator.

SE **Helpful Tips**

- Smaller size footwear will dry quicker than larger items.
- Dry sport shoes after every work-out to prevent bad odour, athlete's foot or bacteria developing.

FR **Safety and Cautions**

- Please hang the shoes on the rack properly.
- Do not put dripping shoes on the rack directly.
- Please make sure that you use the right power capacity.
- Don't use the product when it's damaged.
- Product must be grounded to avoid security risks.
- Do not use if power cord is broken or damaged.

FI **Operating Time:**

8-10 hours

IT Drying time will vary depending on temperature and humidity.

RU **Specs:**

- Weight: 1,25 kg
- Dimensions: L 52 x H 35 x W 13 cm
- Power: 220 - 240Volt, 50Hz
- Output: 40 Watt
- Material: Powder-coated steel

NO **DISPOSAL OF PRODUCT**

This product must be disposed of according to the prevailing guidelines for disposing of used electrical and electronic appliances.

The symbol on the product or on its packaging indicates that this product must not be treated as household waste, but must be disposed of at a collection point for the recycling of electrical and electronic appliances. By your contribution to the correct disposal of this product you are helping to protect the environment and the health of your fellow mankind.

Human health and the environment are endangered by inappropriate waste disposal. Recycling helps to reduce the consumption of raw materials.

ALPENHEAT IS NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGE TO THE PRODUCT OR INJURY TO THE USER CAUSED BY MISUSE OF THE PRODUCT.

MANUFACTURER'S LIMITED GUARANTEE

ALPENHEAT guarantees that this product is free from defects in material or workmanship. The guarantee period starts on the date on which the product was first purchased by an end customer. In the case of repairs or exchange, the guarantee period is neither extended nor does it begin anew. Should a defect occur during the guarantee period, the product has to be immediately returned to an authorized ALPENHEAT dealer, together with the corresponding dated purchase invoice. Within the guarantee period ALPENHEAT will at their sole decision repair or exchange the product.

EXCLUSION AND LIMITATIONS

Batteries or battery packs are excluded from the guarantee. ALPENHEAT gives no guarantee for damages caused by accidents, negligence or improper use. Furthermore, textile wear, change of appearance, any product modification, damage to the product are also excluded from the guarantee. The manufacturer's limited guarantee does not affect statutory warranty rights. If the defect is detected after the manufacturer's limited guarantee has expired or it is not covered by this guarantee or there is no purchase invoice provided, ALPENHEAT reserves the right to determine and suggest which steps be taken (repair or exchange at the expense of the customer) at ALPENHEAT's sole discretion.

Read instructions!

Do not dispose into domestic waste.

Model: AD18

Subject to change or modification without prior notice



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



DEUTSCH

DE

ALPENHEAT Schuhtrockner Cabin
Modell: AD18

SK

Lieferumfang:

- 1 Schuhtrockner
- Schrauben und Dübel

PL

SI

GEBRAUCHSANWEISUNG

Hilfreiche Tipps:

HR

Betrieb:

1. Stecken Sie den Netzstecker in die 230V- Steckdose und schalten Sie den roten ON/OFF Knopf auf On.
2. Stecken Sie, die zu trocknenden Schuhe, Stiefel, Handschuhe, Helme etc. über die Heizschleifen.
3. Zum Ausschalten des Gerätes den ON/OFF Knopf auf OFF stellen.

SE

LV

Hilfreiche Tipps:

- Kleinere Schuhe werden schneller Trocken als größere Schuhe.
- Trocknen Sie Sportschuhe nach dem Benutzen, um schlechten Geruch zu vermeiden und um dem Bakterienwachstum einhalt zu gebieten.

FR

CZ

Achtung!

- Bitte hängen Sie die zu trocknenden Produkte sauber und sicher über die Heizschleifen.
- Bitte hängen Sie keine tropfnassen Schuhe über die Heizschleifen.
- Bitte stellen Sie sicher, dass Sie die Richtige Eingangsspannung verwenden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist.
- Das Produkt muss geerdet sein, um Sicherheitsrisiken zu vermeiden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie Mängel oder Beschädigungen am Kabel entdecken.

NL

FI

IT

RU

Betriebszeit:

8-10 Stunden

Die Trocknungszeit schwankt mit Temperatur und Luftfeuchtigkeit.

ES

Spezifikationen:

- Gewicht: 1,25 kg
- Abmessungen: L 52 x H 35 x W 13 cm
- Stromversorgung: 220 - 240Volt, 50Hz
- Leistung: 40 Watt
- Material: Stahl, pulverbeschichtet

NO

HU

RS

RO

BG

Artikel entsorgen

Dieser Artikel muss gemäß den geltenden Richtlinien für die Entsorgung von gebrauchten, elektrischen und elektronischen Geräten entsorgt werden. Das Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produkts schützen sie die Umwelt und die Gesundheit ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Materialrecycling hilft den Verbrauch von Rohstoffen zu verringern.

ALPENHEAT IST FÜR DIE BESCHÄDIGUNG DES PRODUKTES ODER DIE VERLETZUNG DES BENUTZERS DURCH FALSCH ANWENDUNG NICHT VERANTWORTLICH.

Beschränkte Herstellergarantie

ALPENHEAT garantiert, dass alle Produkte frei von Material- oder Herstellungsfehlern sind. Die Garantiefrist beginnt mit Erwerbsdatum. Sie wird durch erfolgte Reparaturmaßnahmen oder Austausch weder verlängert noch beginnt sie von neuem. Innerhalb der Garantieperiode beseitigt ALPENHEAT Mängel nach eigener Wahl durch Reparaturen oder Austausch des Produkts. Sollte während der Garantiezeit ein Mangel an Ihrem Produkt auftreten, ist das Produkt unverzüglich an einen autorisierten ALPENHEAT-Händler zurückzugeben und ein entsprechender datierter Kaufbeleg vorzuweisen.

Ausschluss und Beschränkungen

Akkus als Verschleißteile sind von der Garantie ausgenommen. ALPENHEAT gewährt keine Garantie für Schäden infolge von Unfällen, Fahrlässigkeit und unsachgemäßer Verwendung. Außerdem sind von der Garantie ausgeschlossen:

Verschleißteile, Textilabnutzung, Veränderung von Aussehen, unsachgemäß vorgenommene Produktmodifikationen, Beschädigungen am Produkt. Die Herstellergarantie lässt Ihre gesetzlichen Gewährleistungsansprüche unberührt. Wird der Fehler erst nach Ablauf der Herstellergarantie entdeckt oder ist er nicht durch diese Garantiebedingungen gedeckt, behält ALPENHEAT sich vor, den fehlerhaften Teil nach eigenem Ermessen zu reparieren oder zu ersetzen.

Model: AD18

Änderungen vorbehalten.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**SLOVENSKY**

DE

ALPENHEAT sušič topánok cabin
Model: AD18

SK**Pripojené v balení:**

- Radiátor s napájacím káblom
- Hmoždinky
- Skrutky

PL

SI

Inštrukcie**Ako použiť:**

1. Zapnite zástrčku do zásuvky 230V a stlačte tlačidlo.
2. Dajte topánky, topánky, rukavice cez slučky.
3. Vypnutie vypínača na chladiči.

HR

SE

Užitočné tipy:

- Menšia veľkosť obuvi a oblečenia uschne rýchlejšie ako väčšie predmety.
- Vysušte športovú obuv po každom použití, aby sa zabránilo zápachu alebo šíreniu baktérií.

LV

FR

Upozornenie:

- Prosím, zaveste topánky na stojan.
- Na stojan neumiestňujte kvapkajúce topánky priamo.
- Skontrolujte, či používate správnu kapacitu napájania.
- Nepoužívajte výrobok, keď je poškodený.
- Výrobok musí byť uzemnený, aby sa zabránilo bezpečnostným rizikám.
- Nepoužívajte, ak je napájací kábel poškodený alebo poškodený.

CZ

NL

FI

Prevádzková doba :

8 až 10 hodiny

Doba schnutia sa bude líšiť v závislosti na teplote a vlhkosti vzduchu.

IT

Špecifikácia :

- Napájanie: 220 - 240V, 50Hz
- Výkon: 40 Watt
- Hmotnosť: 1,25 kg
- Rozmery: L 52 x H 35 x W 13 cm

RU

ES

NO

Likvidácia výrobku
 Tento výrobok musí byť zlikvidovaný v zmysle platných predpisov o likvidácii použitých elektrických a elektronických prístrojov. Symbol na výrobku alebo jeho obale poukazuje na to, že s týmto sa nemá zaobchádzať ako s normálnym komunálnym odpadom, ale musí byť odovzdaný v zberni pre recykláciu elektrických a elektronických prístrojov. Korektnou likvidáciou tohto produktu prispějete k ochrane životného prostredia a zdravia vašich spoluobčanov. Nesprávnu likvidáciou ohrozujete životné prostredie a zdravie ľudí. Recyklácia materiálov dopomáha k úspore surovín.

HU

RS

RO

BG

ALPENHEAT NIE JE ZODPOVEDNÝ ZA POŠKODENIE VÝROBKU ALEBO ZRANENIE UŽIVATEĽA SPÔSOBENÉ NESPRÁVNÝM POUŽÍVANÍM SUŠIČA.

OBMEDZENÁ ZÁRUKA VÝROBCU

ALPENHEAT ručí za to, že tento produkt nemá materiálové a výrobné vady. Táto záruka začína plynúť dátumom, keď tento produkt nadobudol prvý konečný spotrebiteľ. Opravou alebo výmenou výrobku sa záruka nepredlžuje ani nezačína znovu plynúť. Ak sa počas záručnej doby vyskytne na výrobku porucha, je potrebné ho vrátiť autorizovanému Alpenheat predajcovi spolu s potvrdením o kúpe potvrdeným dátumom predaja. V rámci záručnej doby odstránime materiálové alebo výrobné vady bezplatne podľa vlastnej voľby, opravou alebo výmenou prístroja.

VYLÚČENIE A OBMEDZENIA

Alpenheat neposkytuje žiadnu záruku za škody spôsobené nehodami, nedbalosťou alebo nesprávnym použitím. Okrem toho, textilné opotrebenie, zmena vzhľadu, akákoľvek zmena výrobku, poškodenie výrobku, sú tiež vylúčené zo záruky.

Obmedzená záruka výrobcu neovplyvňuje zákonné záručné práva.

Ak je zistená porucha po dobu obmedzenej záruky, ktorá už vypršala, alebo sa na ne nevzťahuje táto záruka alebo neexistuje nákupné potvrdenie, Alpenheat si vyhradzuje právo určiť a navrhnuť, aké kroky treba prijať (opravy alebo výmeny na úkor zákazníka).

Nevyhadzovať do komunálneho odpadu!

Model: AD18

Zmeny vyhradené



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**POLSKI**

DE

ALPENHEAT Sušilec za čevlje Cabin
Model: AD18

SK

Na vpogled:

- Radiator z napajalnim kablom
- Vijaki
- Vložki

PL

SI

Navodila**Kako uporabljati:**

1. Za vklop vtaknite v 230V električno omrežje.
2. Postavite čevlje, škornje, rokavice preko zank.
3. Za izklop iztaknite iz vtičnice.

HR

SE

Koristni nasveti:

- Manjša številka obutve ali oblačila se bo sušila hitreje kot velika
- Sušite športne copate po vsakem rekreiranju, da preprečite slab vonj ali razvoj glivic

LV

FR

Opozorilo:

- Obesite čevlje na stojalo proberly.
- Na stojalo ne polagajte kapljic.
- Prepričajte se, da uporabljate pravo moč.
- Izdelka ne uporabljajte, ko je poškodovan.
- Izdelek mora biti ozemljen, da bi se izognili varnostnim tveganjem.
- Ne uporabljajte, če je napajalni kabel pokvarjen ali poškodovan.

CZ

NL

FI

Čas uporabljanja:

8-10 ur

Čas sušenja se spreminja, glede na temperaturo in vlago.

IT

Specifikacija:

- Teža 1.25 kg
- Mere: dolžina 52 x višina 35 x širina 13cm
- Napajanje: 220 - 240V, 50Hz
- Izhod: 40 Watt
- Material: jeklo

RU

ES

NO

Utylizacja produktu:

Produkt należy utylizować zgodnie z obowiązującymi wytycznymi dotyczącymi utylizacji zużytych urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

HU

Symbol na produkcie lub jego opakowaniu oznacza, że produkt nie może być traktowany jako odpad komunalny, lecz musi być utylizowany w punkcie zbiórki w celu recyklingu urządzeń elektrycznych i elektronicznych.

RS

Przyczynieniem się do prawidłowej utylizacji tego produktu, pomagamy chronić środowisko i zdrowie ludzkości. Zdrowie ludzi i środowisko są zagrożone przez nieprawidłowe usuwanie odpadów. Recykling pozwala na zmniejszenie zużycia surowców.

RO

BG

ALPENHEAT NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA USZKODZENIA PRODUKTU LUB ZRANIENIA UŻYTKOWNIKA WYNIKAJĄCE Z NIEWŁAŚCIWEGO UŻYTKOWANIA PRODUKTU.

OGRANICZONA GWARANCJA PRODUCENTA

ALPENHEAT gwarantuje, że ten produkt jest wolny od wad materiałowych i produkcyjnych. Okres gwarancji rozpoczyna się w dniu, w którym produkt został po raz pierwszy zakupiony przez klienta końcowego. W przypadku naprawy lub wymiany, okres gwarancji nie jest ani przedłużony, ani nie rozpoczyna się od nowa. Jeżeli wady występują w okresie gwarancji, produkt musi być niezwłocznie zwrócony do autoryzowanego dealera ALPENHEAT, wraz z odpowiednią dokumentem zakupu. W okresie gwarancyjnym w wyłącznej kompetencji ALPENHEAT pozostaje podjęcie decyzji o naprawie lub wymianie produktu.

WYKLUCZENIA I OGRANICZENIA

ALPENHEAT nie udziela gwarancji za szkody spowodowane wypadkami, zaniedbaniami lub niewłaściwym użytkowaniem. Ponadto, zużycie tkanin, zmiana wyglądu, wszelkie zmiany produktu, uszkodzenia produktu, są również wyłączone z gwarancji.

Ograniczona gwarancja producenta nie ma wpływu na ustawowe prawa gwarancyjne. Jeśli zostanie wykryta usterka, ograniczona gwarancja producenta wygasa lub nie jest objęta niniejszą gwarancją i nie ma faktury zakupu, ALPENHEAT zastrzega sobie prawo do rozstrzygnięcia, i sugeruje, jakie kroki należy podjąć (naprawa lub wymiana na koszt klienta) zgodnie z uznaniem ALPENHEAT.

Model: AD18

Z zastrzeżeniem zmian lub modyfikacji bez uprzedniego powiadomienia.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**SLOVENSKI**

DE

ALPENHEAT Sušilec za čevlje Cabin
Model: AD18

SK

Na vpogled:

- Radiator z napajalnim kablom
- Vijaki
- Vložki

PL

SI**Navodila****Kako uporabljati:**

1. Za vklop vtaknite v 230V električno omrežje.
2. Postavite čevlje, škornje, rokavice preko zank.
3. Za izklop iztaknite iz vtičnice.

HR

SE

Koristni nasveti:

- Manjša številka obutve ali oblačila se bo sušila hitreje kot velika
- Sušite športne copate po vsakem rekreiranju, da preprečite slab vonj ali razvoj glivic

LV

FR

Opozorilo:

- Obesite čevlje na stojalo proberly.
- Na stojalo ne polagajte kapljic.
- Prepričajte se, da uporabljate pravo moč.
- Izdelka ne uporabljajte, ko je poškodovan.
- Izdelek mora biti ozemljen, da bi se izognili varnostnim tveganjem.
- Ne uporabljajte, če je napajalni kabel pokvarjen ali poškodovan.

CZ

NL

FI

Čas uporabljanja:

8-10 ur

Čas sušenja se spreminja, glede na temperaturo in vlago.

IT

Specifikacija:

- Teža 1.25 kg
- Mere: dolžina 52 x višina 35 x širina 13cm
- Napajanje: 220 - 240V, 50Hz
- Izhod: 40 Watt
- Material: jeklo

RU

ES

NO

ODSTRANITEV IZDELKA

Ta izdelek je potrebno odstraniti v skladu z veljavnimi smernicami za odstranitev rabljenih električnih in elektronskih naprav. Simbol na izdelku ali njegovi embalaži označuje, da se ta izdelek ne obravnava kot normalni odpadke, ampak mora biti predan na zbirno mesto za predelavo električne in elektronske opreme. Z vašim prispevkom k pravilni odstranitvi tega izdelka pomagata varovati okolje in zdravje človeštva. Okolje in naše zdravje trpi zaradi neprimerno odloženih odpadkov. Recikliranje prispeva k zmanjšanju porabe surovin.

HU

RS

RO

ALPENHEAT NE ODGOVARJA ZA ŠKODO NA PROIZVODU ALI ZA POŠKODBE UPORABNIKA ZARADI NAPAČNE UPORABE IZDELKA.

BG

OMEJENA GARANCIJA PROIZVAJALCA

ALPENHEAT jamči, da je ta izdelek brez napak v materialu ali izdelavi. Garancijski rok začne teči z dnem, ko je bil izdelek kupljen. V primeru popravila ali zamenjave se garancijska doba ne podaljša ali začne znova. Če pride do napake v garancijskem roku, takoj dostavite proizvod do najbližjega prodajalca proizvodov Alpenheat, skupaj z datiranim potrdilom o nakupu. V času garancijskega roka bo ALPENHEAT popravil vse napake ali zamenjal izdelek.

IZKLJUČITVE IN OMEJITVE

Baterije in baterijski vložki so izključeni iz garancije. ALPENHEAT ne daje nobenega jamstva za škode, ki so posledica nesreč, malomarnosti ali nepravilne uporabe. Poleg tega so obraba tekstila, sprememba videza, vsaka sprememba izdelka, škoda na izdelku prav tako izključeni iz jamstva. Omejena garancija proizvajalca ne vpliva na pravice iz garancije. Če se odkrije napaka potem, omejena garancija proizvajalca ali ni pokrita s to garancijo ali ni priloženega računa, si ALPENHEAT pridržuje pravico, da določi in predlaga kakšne ukrepe je potrebno sprejeti (popravilo ali zamenjava na račun kupca) po lastni presoji ALPENHEATA-a.

Model: AD18

Pridržujemo si pravico do spremembe ali predelave brez predhodne najave



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



HRVATSKI

DE

ALPENHEAT Sušilo za obuću Cabin
Model: AD18

SK

Sadrži:

- Radijator sa strujnim kabelom
- Vijci
- Drveni čep

PL

SI

UPUTSTVA ZA UPOTREBU**Kako ispravno koristiti:**

1. Uključiti u utičnicu od 230V.
2. Postaviti obuću i/ili rukavice na sušač.
3. Isključivanje iz utičnice gasi uređaj.

HR

SE

Korisni savjeti:

1. Manje dimenzije obuće ili odjeće znatno skraćuju vrijeme sušenja.
2. Sušite sportsku obuću nakon svakog treninga ili aktivnosti kako biste spriječili nastanak neugodnih mirisa, razvoj bakterija ili atletskog stopala.

LV

FR

Upozorenje:

- Objesite cipele na stalku.
- Ne stavljajte cipele za kapanje izravno na stalak.
- Provjerite koristite li pravi kapacitet napajanja.
- Nemojte koristiti proizvod kada je oštećen.
- Proizvod mora biti uzemljen kako bi se izbjegli sigurnosni rizici.
- Nemojte ga koristiti ako je strujni kabel pokvaren ili oštećen.

CZ

NL

FI

Vrijeme trajanja:

8-10 sati

Vrijeme sušenja ovisi o temperaturi zraka i trenutačnoj vlažnosti.

IT

RU

Specifikacije:

- Snaga: 220 - 240V, 50Hz
- Izlaz: 40 Watt
- Materijal: plastificirani čelik
- Težina: 1,25 kg
- Dimenzije: D 52 x V 35 x Š 13 cm

ES

NO

ODLAGANJE PROIZVODA NAKON UPOTREBE:

Proizvod se mora odlagati u skladu sa zakonskim smjernicama za zbrinjavanje rabljenih električnih i elektroničkih uređaja. Simbol na proizvodu ili na ambalaži označava da se ovaj proizvod ne smije tretirati kao kućni otpad, te se mora odlagati na odlagalište za recikliranje električnih i elektroničkih aparata. Svojim pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomažete u zaštiti okoliša i zdravlja cjelokupnog čovječanstva. Ljudsko zdravlje i okoliš uvelike se ugrožavaju nepravilnim odlaganjem smeća. Recikliranjem se smanjuje proizvodnja sirovih materijala i tome pomaže okolišu.

RS

RO

BG

ALPENHEAT NE ODGOVARA ZA BILO KAKVA OŠTEĆENJA PROIZVODA ILI OZLJEDA KORISNIKA NASTALIH NEPRAVILNIM RUKOVANJEM PROIZVODA.

OGRAIČENO JAMSTVO PROIZVOĐAČA:

ALPENHEAT jamči da je ovaj proizvod bez grešaka u materijalu ili izradi. Jamstveni rok počinje teći od dana kada je prvi proizvod kupljen od strane krajnjeg kupca. U slučaju popravka ili zamjene, jamstveni rok se ne produžuje ni niti započinje ispočetka. Ukoliko se kvar dogodi tijekom jamstvenog razdoblja, proizvod mora odmah biti vraćen ovlaštenom ALPENHEAT zastupniku, zajedno s pripadajućim računom sa datumom kupnje proizvoda. Unutar jamstvenog roka

ALPENHEAT sam donosi odluku hoće li proizvod popraviti ili zamijeniti.

IZUZECI I OGRAIČENJA:

Baterija ili baterije su isključeni iz jamstva. ALPENHEAT ne jamči za štete uzrokovane nesrećom, nemarom ili nepravilnim korištenjem proizvoda. Nadalje, promjene na tekstu, obući odnosno bilo kakva promjena funkcije ili izgleda sušenih stvari isključena je iz garancije. Ograničeno jamstvo proizvođača ne utječe na zakonska jamstvena prava. Ukoliko je došlo do kvara na proizvodu nakon isteka jamstvenog perioda od, ili jamstvo ne pokriva kvar, ili nedostaje valjani račun kupnje, ALPENHEAT zadržava pravo određivanja i predlaganja daljnjih koraka (popravak ili zamjena na račun kupca) po vlastitoj odluci.

Obavezno pročitati uputstva!

Ne bacajte među obični kućanski otpad.

Model: AD18

Podložno promjenama ili izmjenama bez prethodne najave.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



SVENSK

DE

ALPENHEAT Stöveltorkkabin

Modell: AD18

SK

Med en blick:

- Kylare med strömkabel
- Skruvar
- Dowel

PL

SI

Instruktioner

Hur man använder:

1. För att slå på kontakten till ett 230V hushållsuttag och tryck på knappen.
2. Lägga skorna, stövlarna, handskarna över öglorna.
3. För att stänga av tryck på av-knappen på kylaren.

HR

SE

Hjälpfulla tips

- Skor av mindre storlek torkar snabbare än större föremål.
- Torka sportskor efter varje träningspass för att förhindra dålig lukt, fotsvamp eller bakterier.

LV

FR

Säkerhet och försiktighet

- Häng skorna ordentligt på hyllan.
- Sätt inte droppande skor direkt på ställningen.
- Se till att du använder rätt kraftkapacitet.
- Använd inte produkten när den är skadad.
- Produkten måste vara jordad för att undvika säkerhetsrisker.
- Använd inte om nätsladden är trasig eller skadad.

CZ

NL

FI

Drifttid:

8-10 timmar

Torktiden varierar beroende på temperatur och luftfuktighet.

IT

Specifikationer:

- Vikt: 1,25 kg
- Mått: L 52 x H 35 x B 13 cm
- Ström: 220 - 240V, 50Hz
- Effekt: 40 Watt
- Material: Pulverlackerat stål

RU

ES

NO

AVFALLSHANTERING AV PRODUKTEN

Denna produkt måste kasseras i enlighet med gällande riktlinjer för kassering av använda elektriska och elektroniska apparater. Symbolen på produkten eller på dess förpackning anger att denna produkt inte får behandlas som hushållsavfall, utan måste lämnas till en samlingsplats för återvinning av elektriska och elektroniska apparater. Genom ditt bidrag till korrekt omhändertagande av denna produkt som du hjälper till att skydda miljön och dina medmänniskors hälsa. Människors hälsa och miljön äventyras av olämplig avfallshantering. Återvinning bidrar till att minska förbrukningen av råvaror.

HU

RS

RO

ALPENHEAT ANSVARAR INTE FÖR NÅGON SKADA PÅ PRODUKTEN ELLER SKADA PÅ ANVÄNDAREN ORSAKADE AV FELAKTIG ANVÄNDNING AV PRODUKTEN.

BG

TILLVERKARENS BEGRÄNSADE GARANTI

ALPENHEAT garanterar att denna produkt är fri från defekter i material eller utförande. Garantiperioden börjar det datum då produkten första gången köptes av en slutkund. Vid reparation eller byte varken förlängs garantitiden eller börjar den på nytt. Om ett defekt skulle uppstå under garantiperioden, måste produkten omedelbart returneras till en auktoriserad ALPENHEAT-återförsäljare tillsammans med motsvarande daterade inköpsfaktura. Inom garantiperioden kommer ALPENHEAT efter eget beslut att reparera eller byta ut produkten.

UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR

Batterier eller batteripaket är undantagna från garantin. ALPENHEAT ger nej garanti för skador orsakade av olyckor, vårdslöshet eller felaktig användning. Dessutom är textilslitage, utseendeförändring, eventuell produktmodifiering, skador på produkten också undantagna från garantin. Tillverkarens begränsade garanti påverkar inte lagstadgade garantirättigheter. Om defekten upptäcks efter att tillverkarens begränsade garanti har löpt ut eller om den inte omfattas av denna garanti eller om det inte finns någon inköpsfaktura, förbehåller sig ALPENHEAT rätten att fastställa och föreslå vilka åtgärder som ska vidtas (reparation eller byte på kundens bekostnad) efter ALPENHEATs eget gottfinnande.

Läs instruktionerna!

Släng inte i hushållsavfallet.

Modell: AD18

Med reservation för ändringar eller modifieringar utan föregående meddelande



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



LATVIJU

DE

ALPENHEAT Apavu žāvētājs Cabin**Modelis: AD18**

SK

Īsumā:

- Radiators ar strāvas kabeli;
- Skrūves
- Puļķis

PL

SI

INSTRUKCIJA**Lietošana:**

HR

1. Pievienojiet ierīci mājsaimniecības 230V .
2. Sporta apavus, cimdus u.c. žāvēšanai.
3. Lai ierīci izslēgtu, atvienojiet radiatoru.

SE

Ieteikumi:

- Maza izmēra apavi un cimdi žūst ātrāk, nekā liela izmēra;
- Sporta apavus nepieciešams žāvēt pēc katras lietošanas reizes, tādējādi tiek samazināts baktēriju skaits.

LV

FR

BRĪDINĀJUMS:

- Lūdzu, pagrieziet apavus uz statīva.
- Nenovietojiet drenāžas kurpes uz plaukta tieši.
- Lūdzu, pārliecinieties, vai izmantojat pareizo jaudu.
- nelietojiet produktu, ja tas ir bojāts.
- Lai izvairītos no drošības riskiem, produktam jābūt pamatotam.
- Nelietot, ja strāvas vads ir bojāts vai bojāts.

CZ

NL

FI

Darbības laiks:

8-10 stundas

Žāvēšanas laiks ir atkarīgs no mitruma līmeņa apavos.

IT

RU

Specifikācija:

- Svars: 1,25 kg
- Izmēri: 52 x 35 x 13 cm
- Jauda: 220 - 240V, 50Hz
- Izcade: 40 Watt
- Materiāls: tērauds, pulvera pārklājums

ES

NO

PRODUKTA LIKVIDĀCIJA

Šis produkts ir jālikvidē saskaņā ar spēkā esošajām Izlietoto elektrisko un elektronisko iekārtu vadlīnijām. Simbols uz produkta vai tā iepakojuma norāda, ka šo produktu nedrīkst izmest sadzīves atkritumos, bet ir jāiznīcina elektrisko un elektronisko iekārtu savākšanas punktus pārstrādāšanai. Pareiza atbrīvošanās no šī produkta ir Jūsu ieguldījums vides aizsardzībā un veselības nodrošināšana cilvēcei. Cilvēku veselība un vide ir apdraudēta nepareizas atkritumu apglabāšanu dēļ. Pārstrāde palīdz samazināt izejvielu patēriņu.

HU

RS

RO

ALPENHEAT NAV ATBILDĪGS PAR JEBKĀDU PRODUKTA BOJĀJUMU VAI LIETOTĀJAM NODARĪTO KAITĒJUMU, NEPAREIZAS PRODUKTA LIETOŠANAS REZULTĀTĀ!

BG

RAŽOTĀJA IEROBEŽOTĀ GARANTĪJA

Alpenheat garantē, ka šis produkts ir bez materiāla vai apdares defektiem. Garantijas termiņš sākas no dienas, kad produktu pirmo reizi iegādājas gala patērētājs. Remonta vai apmaiņas gadījumā, garantijas periods netiek pagarināts, garantijas termiņš paliek spēkā no pirkuma iegādes dienas. Ja defekts radies garantijas laikā, produkts nekavējoties jāatgriež Alpenheat dīlerim, kopā ar attiecīgo pirkuma rēķinu. Garantijas perioda laikā Alpenheat pēc saviem ieskatiem veiks remontu vai apmainīs produktu.

GARANTIJAS DARBĪBAS NOSACĪJUMI

Alpenheat nesniedz garantiju par zaudējumiem, kas radušies nelaimes gadījumā, nolaidības vai nepareizas lietošanas dēļ. Turklāt, tekstila apģērba, tā izskata maiņa, kaitējumi produktam arī ir izslēgti no garantijas. Ražotāja ierobežotā garantija neietekmē likumā noteiktās garantijas tiesības.; Ja beidzies derīguma termiņš vai arī nav pirkuma rēķins, Alpenheat patur tiesības noteikt, un ieteikt, kādus pasākumus jāveic (remonts vai apmaiņa uz pasūtītāja rēķina) pēc Alpenheat ieskatiem.

IPX1 Aizsardzības līmenis pret mitruma un ūdens iekļūšanu

Izlasīt instrukciju!

Neizmest pie sadzīves atkritumiem.

Modelis: AD17

Var tikt mainīts vai pārveidots bez iepriekšēja brīdinājuma



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



DE

ALPENHEAT Cabin
Modèle: AD18

SK

Contenu:

- Radiateur avec câble d'alimentation
- Des vis
- Cheville

PL

SI

Consells utilies:

- Les chaussures et vêtements de taille plus petite sécheront plus rapidement que les articles plus grands.
- Les chaussures de sport devraient être séchées après chaque séance d'entraînement pour empêcher les bactéries et la formation de moisissure.

HR

SE

LV

Mise en garde:

- N'utiliser l'appareil qu'avec le voltage et la fréquence indiqués.
- Cet appareil n'est approprié que pour utilisations dans des pièces sèches.
- Après utilisation, l'appareil est à débrancher.
- Ne pas saisir la prise de courant avec les mains mouillées et ne pas tirer sur le câble pour débrancher.
- Ne pas tirer sur le câble pour déplacer l'appareil.
- Le câble devrait être posé par terre en évitant tout coin coupant qui pourrait l'endommager.
- L'appareil ne doit pas être utilisé d'une autre manière.
- Ne pas laisser à la portée des enfants.
- Ne pas utiliser l'appareil auprès d'une baignoire ou d'autres récipients contenant de l'eau.
- L'appareil ne doit pas être mouillé, ne pas l'utiliser avec des mains mouillées.
- Ne pas l'utiliser près de surfaces chaudes pour éviter des dommages.
- Ne pas l'utiliser près ou à côté de substances inflammables.
- Faire attention que les fentes d'aération ne soient pas couvertes par du papier, nappes, rideaux ou autres choses similaires.
- Lors de l'utilisation, les tuyaux d'aspiration ne doivent pas être couverts.
- Pour utilisations courtes, le minuteur doit être tourné dans sa position jusqu'à ce qu'un clic court soit perçu.
- Si le câble ou d'autres pièces sont endommagés, ceux-ci doivent être remplacés par le producteur, un de ses distributeurs ou une personne qualifiée pour éviter tout danger.
- Débrancher toujours l'appareil après utilisation.

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

Temps de fonctionnement:

8-10 heures / Le temps de séchage changera a selon de la température et l'humidité.

RS

Spécifications:

- Poids: 1,25 kg
- Dimensions: L 52 x H 35 x L 13 cm
- Puissance: 220 - 240Volt, 50Hz
- Sortie: 40 Watt
- Matériau: acier thermolaqué

RO

BG

ÉLIMINATION DU PRODUIT

Ce produit doit être éliminé conformément aux directives en vigueur pour l'élimination des appareils électriques et électroniques usés le symbole sur le produit ou sur son emballage indique que ce produit ne doit pas être traité comme un déchet domestique, mais qu'il doit être éliminé dans un point de collecte pour le recyclage des appareils électriques et électroniques. Le produit contient des batteries lithium-ion (Li-Polymer). Les batteries elles-mêmes ne doivent pas être démontées, jetées dans un feu ou court-circuitées. Les piles doivent être éliminées correctement. Des conteneurs appropriés pour l'élimination des batteries sont disponibles dans les magasins qui vendent des batteries, ainsi que dans les lieux de collecte des déchets municipaux. Par votre contribution à la bonne élimination de ce produit, vous aidez à protéger l'environnement et la santé de votre prochain. La santé humaine et l'environnement sont menacés par une élimination inappropriée des déchets. Le recyclage contribue à réduire la consommation de matières premières.

ALPENHEAT N'EST PAS RESPONSABLE DE TOUT DOMMAGE AU PRODUIT OU AUX BLESSURES À L'UTILISATEUR CAUSÉ PAR LA MALADIE DU PRODUIT.

GARANTIE LIMITÉE DU FABRICANT

ALPENHEAT garantit que ce produit est exempt de défauts de matériaux ou de fabrication. La période de garantie commence à la date à laquelle le produit a d'abord été acheté par un client final. En cas de réparation ou d'échange, la période de garantie n'est ni prolongée, ni ne commence à recommencer. Si un défaut survient pendant la période de garantie, le produit doit être immédiatement renvoyé à un ALPENHEAT autorisé Distributeur, ainsi que la facture d'achat datée correspondante. Au cours de la période de garantie, ALPENHEAT, à sa seule décision, réparera ou échangera le produit. Sous réserve de modifications ou de modifications sans préavis.

EXCLUSION ET LIMITATIONS

Les batteries ou les batteries sont exclus de la garantie. ALPENHEAT ne garantit aucun dommage causé par des accidents, négligence ou utilisation incorrecte. En outre, l'usure du textile, le changement d'apparence, toute modification du produit, des dommages à la Les produits sont également exclus de la garantie. La garantie limitée du fabricant n'affecte pas les droits légaux de garantie. Si le défaut est détecté après l'expiration de la garantie limitée du fabricant ou s'il n'est pas couvert par cette garantie ou s'il n'y a pas de facture d'achat, ALPENHEAT se réserve le droit de déterminer et de proposer les étapes à suivre (réparer ou échanger aux frais du client) à la seule discrétion d'ALPENHEAT. Lisez les instructions!
Ne pas jeter dans les ordures ménagères.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



ČEŠTINA

DE

Kabina sušičky bot ALPENHEAT**Model: AD18**

SK

Na první pohled:

- Radiátor s napájecím kabelem
- Šrouby
- Hmoždinka

PL

SI

Instrukce**Jak používat:**

1. Zapněte zástrčku do 230V domácí zásuvky a stiskněte tlačítko.
2. Navlečte boty, boty, rukavice přes smyčky.
3. Pro vypnutí stiskněte tlačítko off na radiátoru.

HR

SE

Užitečné rady

- Obuv menší velikosti schne rychleji než větší kusy.
- Po každém tréninku osušte sportovní obuv, abyste zabránili vzniku nepříjemného zápachu, atletické nohy nebo bakterii.

LV

FR

Bezpečnost a upozornění

- Prosím, zavěste boty na stojan správně.
- Nepokládejte boty, které kapou, přímo na stojan.
- Ujistěte se, že používáte správnou kapacitu napájení.
- Nepoužívejte výrobek, pokud je poškozený.
- Produkt musí být uzemněn, aby se předešlo bezpečnostním rizikům.
- Nepoužívejte, pokud je napájecí kabel zlomený nebo poškozený.

CZ

NL

FI

Provozní doba:

8-10 hodin

Doba schnutí se bude lišit v závislosti na teplotě a vlhkosti.

IT

RU

Brejte:

- Hmotnost: 1,25 kg
- Rozměry: d 52 x v 35 x š 13 cm
- Napájení: 220 - 240V, 50Hz
- Výkon: 40 Watt
- Materiál: Ocel s práškovým nástřikem

ES

NO

LIKVIDACE PRODUKTU

Tento výrobek musí být zlikvidován v souladu s platnými směrnici pro likvidaci použitých elektrických a elektronických zařízení. Symbol na produktu nebo na jeho obalu znamená, že s tímto produktem nesmí být zacházeno jako s domovním odpadem, ale musí být zlikvidován na sběrném místě pro recyklaci elektrické a elektronické spotřebiče. Vaším příspěvkem ke správné likvidaci tohoto produktu, kterým pomáháte chránit životní prostředí a zdraví svého bližního. Nevhodnou likvidací odpadu je ohroženo lidské zdraví a životní prostředí. Recyklace pomáhá snižovat spotřebu surovin.

RS

RO

BG

SPOLEČNOST ALPENHEAT NENÍ ODPOVĚDNÁ ZA ŽÁDNÉ POŠKOZENÍ PRODUKTU NEBO ZRANĚNÍ UŽIVATELE ZPŮSOBENÉ NESPRÁVNÝM POUŽITÍM PRODUKTU.

OMEZENÁ ZÁRUKA VÝROBCE

ALPENHEAT zaručuje, že tento výrobek je bez vad materiálu nebo zpracování. Záruční doba začíná dnem, kdy byl výrobek poprvé zakoupen koncovým zákazníkem. V případě opravy nebo výměny se záruční doba neprodlužuje ani nezačíná znovu. Pokud se během záruční doby vyskytne vada, musí být výrobek neprodleně vrácen autorizovanému prodejci ALPENHEAT spolu s odpovídající datovanou nákupní fakturou. Během záruční doby ALPENHEAT na základě vlastního rozhodnutí výrobek opraví nebo vymění.

VYLOUČENÍ A OMEZENÍ

Na baterie nebo akumulátory se záruka nevztahuje. ALPENHEAT dává ne záruka na škody způsobené nehodou, nedbalostí nebo nesprávným použitím. Dále je ze záruky vyloučeno i opotřebení textilu, změna vzhledu, jakákoliv úprava výrobku, poškození výrobku. Omezená záruka výrobce nemá vliv na zákonná záruční práva. Pokud je vada zjištěna po uplynutí omezené záruky výrobce nebo se na ni tato záruka nevztahuje nebo není předložena žádná nákupní faktura, společnost ALPENHEAT si vyhrazuje právo určit a navrhnout, jaké kroky je třeba podniknout (oprava nebo výměna na náklady zákazníka) dle výhradního uvážení společnosti ALPENHEAT.

Přečtěte si pokyny!

Nevyhazujte do domovního odpadu.

Model: AD18

Změny nebo úpravy vyhrazeny bez předchozího upozornění



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**NEDERLANDS**

DE

ALPENHEAT Laarsdrogercabine**Model: AD18**

SK

In een oogopslag:

- Radiator met stroomkabel
- Schroeven
- Deuvel

PL

SI

instructies:**Hoe te gebruiken:**

HR

1. Om de stekker in een stopcontact van 230V te steken en op de knop te drukken.
2. Doe de schoenen, laarzen, handschoenen over de lussen.
3. Om uit te schakelen drukt u op de uit-knop op de radiator.

SE

Nuttige tips

LV

- Schoeisel met een kleinere maat is sneller droog dan grotere artikelen.
- Droog sportschoenen na elke training om onaangename geurtjes, voetschimmel of bacteriën te voorkomen.

FR

Veiligheid en waarschuwingen

CZ

- Hang de schoenen a.u.b. zorgvuldig aan het rek.
- Plaats druipende schoenen niet rechtstreeks op het rek.
- Zorg ervoor dat u de juiste stroomcapaciteit gebruikt.
- Gebruik het product niet wanneer het beschadigd is.
- Het product moet geaard zijn om veiligheidsrisico's te vermijden.
- Niet gebruiken als het netsnoer gebroken of beschadigd is.

NL

FI

Bedrijfstijd:

8-10 uur

IT

De droogtijd is afhankelijk van temperatuur en vochtigheid.

RU

Specificaties:

- Gewicht: 1,25 kg
- Afmetingen: L 52 x H 35 x B 13 cm
- Vermogen: 220 - 240Volt, 50Hz
- Vermogen: 40 Watt
- Materiaal: gepoedercoat staal

ES

NO

VERWIJDERING VAN PRODUCT

HU

Dit product moet worden afgevoerd volgens de geldende richtlijnen voor het afvoeren van gebruikte elektrische en elektronische apparaten.

RS

Het symbool op het product of op de verpakking geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld, maar moet worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor de recycling van elektrische en elektronische apparaten. Door uw bijdrage aan de correcte verwijdering van dit product draagt u bij aan de bescherming van het milieu en de gezondheid van uw medemens. De menselijke gezondheid en het milieu worden in gevaar gebracht door onpaste afvalverwerking. Recycling helpt het verbruik van grondstoffen te verminderen.

RO

BG

ALPENHEAT IS NIET AANSPRAKELIJK VOOR ENIGE SCHADE AAN HET PRODUCT OF LETSEL VAN DE GEBRUIKER VEROORZAAKT DOOR MISBRUIK VAN HET PRODUCT.

BEPERKTE GARANTIE VAN DE FABRIKANT

ALPENHEAT garandeert dat dit product vrij is van defecten in materiaal of vakmanschap. De garantietermijn gaat in op de datum waarop het product voor het eerst is gekocht door een eindklant. Bij reparatie of omruiling wordt de garantietermijn niet verlengd en begint deze ook niet opnieuw. Mocht er zich tijdens de garantietermijn een defect voordoen, dan dient het product onmiddellijk te worden teruggestuurd naar een erkende ALPENHEAT-dealer, samen met de bijbehorende gedateerde aankoopfactuur. Binnen de garantietermijn zal ALPENHEAT naar eigen goeddunken het product repareren of omruilen.

UITSLUITING EN BEPERKINGEN

ALPENHEAT geeft geen garantie voor schade veroorzaakt door ongelukken, nalatigheid of oneigenlijk gebruik. Verder zijn ook textielslijtage, verandering van uiterlijk, elke productwijziging, schade aan het product uitgesloten van de garantie.

De beperkte garantie van de fabrikant heeft geen invloed op de wettelijke garantierechten. Indien het defect wordt ontdekt nadat de beperkte garantie van de fabrikant is verlopen of het niet door deze garantie wordt gedekt of er geen aankoopfactuur is, behoudt ALPENHEAT zich het recht voor om te bepalen en te suggereren welke stappen moeten worden ondernomen (reparatie of omruiling op kosten van de klant.) naar eigen goeddunken van ALPENHEAT.

Lees instructies!

Niet weggooien bij het huisvuil.

Model: AD18

Wijzigingen of aanpassingen voorbehouden zonder voorafgaande kennisgeving



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



SUOMALAINEN

DE

ALPENHEAT saappaiden kuivauskaappi
Malli: AD18

SK

Yhdellä silmäyksellä:

- Jäähdytin virtajohdolla
- Ruuvit
- Tappi

PL

SI

Ohjeet

Kuinka käyttää:

1. Kytke pistoke 230 V:n pistorasiaan ja paina virtapainiketta.
2. Laita kengät, saappaat, käsiineet silmukoiden päälle.
3. Sammuta virta painamalla jäähdyttimen sammutuspainiketta.

HR

SE

Auttavia neuvoja

- Pienemmät jalkineet kuivuvat nopeammin kuin suuret tavarat.
- Kuivaa urheilukengät jokaisen harjoituksen jälkeen estääksesi pahan hajun, urheilijan jalan tai bakteerien kehittymisen.

LV

FR

Turvallisuus ja varoitukset

- Ripusta kengät telineeseen kunnolla.
- Älä laita tippuvia kenkiä suoraan telineeseen.
- Varmista, että käytät oikeaa tehokapasiteettia.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut.
- Tuote on maadoitettava turvallisuusriskien välttämiseksi.
- Älä käytä, jos virtajohto on rikki tai vaurioitunut.

CZ

NL

FI

Toiminta-aika:

- 8-10 tuntia
Kuivumisaika vaihtelee lämpötilan ja kosteuden mukaan.

IT

RU

Tekniset tiedot:

- Paino: 1,25 kg
- Mitat: P 52 x K 35 x L 13 cm
- Teho: 220 - 240V, 50Hz
- Lähtöteho: 40 wattia
- Materiaali: jauhemaalattu teräs

ES

NO

TUOTTEEN HÄVITTÄMINEN

Tämä tuote on hävitettävä voimassa olevien käytettyjen sähkö- ja elektroniikkalaitteiden hävittämistä koskevien ohjeiden mukaisesti.

HU

RS

Tuotteessa tai sen pakkauksessa oleva symboli osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä kotitalousjätteenä, vaan se on toimitettava sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätystä varten tarkoitettuun keräyspisteeseen. Osallistumalla tämän tuotteen oikeaan hävittämiseen autat suojelemaan ympäristöä ja lähimmäistesi terveyttä. Epäasianmukainen jätteiden hävittäminen vaarantaa ihmisten terveyden ja ympäristön. Kierrätys auttaa vähentämään raaka-aineiden kulutusta.

RO

BG

ALPENHEAT EI OLE VASTUUSSA TUOTTEEN VÄÄRINKÄYTÖN AIHEUTTAMISTA TUOTTEEN VAHINGOISTA TAI KÄYTTÄJÄLLE aiheutuneista vammoista.

VALMISTAJAN RAJOITETTU TAKUU

ALPENHEAT takaa, että tässä tuotteessa ei ole materiaali- tai valmistusvirheitä. Takuuaika alkaa siitä päivästä, jona loppuasiakas osti tuotteen ensimmäisen kerran. Korjauksen tai vaihdon yhteydessä takuuaikaa ei jatketa eikä se ala alusta. Jos takuuaikana ilmenee vika, tuote on välittömästi palautettava valtuutetulle ALPENHEAT-jälleenmyyjälle yhdessä vastaavan päivätyn ostolaskun kanssa. Takuuaikana ALPENHEAT korjaa tai vaihtaa tuotteen omasta päätöksestään.

POIKKEAMINEN JA RAJOITUKSET

ALPENHEAT ei anna takuuta vahingoista, jotka ovat aiheutuneet onnettomuuksista, huolimattomuudesta tai väärästä käytöstä. Takuu ei myöskään koske tekstiilien kulumista, ulkonäön muutosta, tuotteen mahdollisia muutoksia tai vaurioita.

Valmistajan rajoitettu takuu ei vaikuta lakisääteisiin takuuoikeuksiin.

Jos vika havaitaan valmistajan rajoitetun takuun umpeutumisen jälkeen tai se ei kuulu tämän takuun piiriin tai ostolaskua ei ole toimitettu, ALPENHEAT varaa oikeuden päättää ja ehdottaa toimenpiteitä (korjaus tai vaihto asiakkaan kustannuksella)) ALPENHEATin oman harkinnan mukaan.

Lue ohjeet!

Älä hävitä kotitalousjätteen joukkoon.

Malli: AD18

Oikeus muutoksiin pidätetään ilman ennakoilmoitusta



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



ITALIANO

DE

Cabina asciugascarponi ALPENHEAT**Modello: AD18**

SK

A prima vista:

- Radiatore con cavo di alimentazione
- Viti
- Tassello

PL

SI

Istruzioni**Come usare:**

1. Per inserire la spina in una presa domestica da 230 V e premere il pulsante.
2. Metti le scarpe, gli stivali, i guanti sopra i passanti.
3. Per spegnere premere il pulsante di spegnimento sul radiatore.

HR

SE

Consigli utili

- Le calzature di taglia più piccola si asciugano più velocemente degli articoli più grandi.
- Asciugare le scarpe sportive dopo ogni allenamento per prevenire cattivi odori, piede d'atleta o sviluppo di batteri.

LV

FR

Sicurezza e precauzioni

- Si prega di appendere bene le scarpe al rack.
- Non appoggiare direttamente le scarpe gocciolanti sulla rastrelliera.
- Assicurarsi di utilizzare la giusta capacità di alimentazione.
- Non utilizzare il prodotto quando è danneggiato.
- Il prodotto deve essere messo a terra per evitare rischi per la sicurezza.
- Non utilizzare se il cavo di alimentazione è rotto o danneggiato.

CZ

NL

FI

Tempo di operatività:

8-10 ore

Il tempo di asciugatura varia a seconda della temperatura e dell'umidità.

IT

Specifiche:

- Peso: 1,25 kg
- Dimensioni: L 52 x H 35 x P 13 cm
- Potenza: 220 - 240Volt, 50Hz
- Potenza: 40 Watt
- Materiale: acciaio verniciato a polvere

RU

ES

NO

Smaltire l'articolo

Questo articolo deve essere smaltito in conformità con le linee guida applicabili per lo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche usate. Il simbolo sul prodotto o sulla sua confezione indica che questo prodotto non deve essere trattato come un normale rifiuto domestico, ma deve essere portato in un punto di raccolta per il riciclaggio di dispositivi elettrici ed elettronici. Contribuendo al corretto smaltimento di questo prodotto, proteggi l'ambiente e la salute dei tuoi simili. L'ambiente e la salute sono minacciati da uno smaltimento errato. Il riciclaggio dei materiali aiuta a ridurre il consumo di materie prime.

RS

RO

BG

**ALPENHEAT È PER DANNI AL PRODOTTO O AL
NON DANNEGGIARE L'UTENTE DA UN UTILIZZO ERRATO
RESPONSABILE.**

Garanzia limitata del produttore

ALPENHEAT garantisce che tutti i prodotti sono esenti da difetti di materiale o di fabbricazione. Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Non viene prorogato di riparazioni o sostituzioni, né ricomincia. Durante il periodo di garanzia, ALPENHEAT rimedia a propria discrezione ai difetti riparando o sostituendo il prodotto. Se si verifica un difetto nel prodotto durante il periodo di garanzia, il prodotto deve essere restituito immediatamente a un rivenditore autorizzato ALPENHEAT e deve essere presentata la prova d'acquisto datata corrispondente.

Esclusioni e limitazioni

Le batterie come parti soggette a usura sono escluse dalla garanzia. ALPENHEAT non concede nulla Garanzia per danni derivanti da incidenti, negligenza e uso improprio.

La garanzia esclude inoltre:

Parti soggette a usura, usura dei tessuti, cambiamenti nell'aspetto, modifiche del prodotto eseguite in modo improprio, danni al prodotto. La garanzia del produttore lascia il tuo richieste di garanzia legale inalterate. Se il difetto viene scoperto solo dopo la scadenza della garanzia del produttore o se non è coperto da queste condizioni di garanzia, ALPENHEAT si riserva il diritto di riparare o sostituire la parte difettosa a propria discrezione.

Modello: AD18

Soggetto a modifiche.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



РУССКИЙ

DE

Кабина сушилки для ботинок ALPENHEAT
Модель: AD18

SK

С одного взгляда:

- Радиатор с кабелем питания
- винты
- дюбель

PL

SI

инструкции

Как использовать:

1. Включить вилку в бытовую розетку 230 В и нажать на кнопку.
2. Наденьте на петли туфли, сапоги, перчатки.
3. Для выключения нажмите кнопку на радиаторе.

HR

SE

Полезные советы

- Обувь меньшего размера сохнет быстрее, чем обувь большего размера.
- Сушите спортивную обувь после каждой тренировки, чтобы предотвратить появление неприятного запаха, микробов и бактерий.

LV

FR

Безопасность и меры предосторожности

- Пожалуйста, аккуратно повесьте обувь на стойку.
- Не ставьте мокрую обувь прямо на решетку.
- Убедитесь, что вы используете правильную мощность.
- Не используйте поврежденный продукт.
- Продукт должен быть заземлен, чтобы избежать угроз безопасности.
- Не используйте, если шнур питания сломан или поврежден.

CZ

NL

FI

Рабочее время:

8-10 часов

Время высыхания зависит от температуры и влажности.

IT

RU

Технические характеристики:

- Вес: 1,25 кг
- Размеры: L 52 x H 35 x W 13 см.
- Мощность: 220 - 240 Вольт, 50 Гц
- Мощность: 40 Вт
- Материал: сталь с порошковым покрытием.

ES

NO

УТИЛИЗАЦИЯ ИЗДЕЛИЯ

Этот продукт необходимо утилизировать в соответствии с действующими правилами утилизации использованных электрических и электронных приборов.

Символ на продукте или его упаковке указывает на то, что этот продукт нельзя утилизировать как бытовые отходы, а следует утилизировать в пункте сбора для переработки электрических и электронных приборов. Своим вкладом в правильную утилизацию этого продукта вы помогаете защитить окружающую среду и здоровье своих собратьев. Неправильное удаление отходов угрожает здоровью человека и окружающей среде. Переработка помогает снизить потребление сырья.

RS

RO

BG

ALPENHEAT НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ЛЮБЫЕ ПОВРЕЖДЕНИЯ ИЗДЕЛИЯ ИЛИ ТРАВМЫ ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ, ВЫЗВАННЫЕ НЕПРАВИЛЬНЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЗДЕЛИЯ.

ОГРАНИЧЕННАЯ ГАРАНТИЯ ИЗГОТОВИТЕЛЯ

ALPENHEAT гарантирует, что в этом продукте отсутствуют дефекты материалов или изготовления. Гарантийный период начинается с даты, когда продукт был впервые приобретен конечным покупателем. В случае ремонта или обмена гарантийный срок не продлевается и не начинается заново. В случае обнаружения дефекта в течение гарантийного периода продукт необходимо немедленно вернуть авторизованному дилеру ALPENHEAT вместе с соответствующим датированным счетом-фактурой. В течение гарантийного периода ALPENHEAT по своему усмотрению отремонтирует или заменит продукт.

ИСКЛЮЧЕНИЕ И ОГРАНИЧЕНИЯ

ALPENHEAT не дает никаких гарантий в отношении повреждений, вызванных несчастными случаями, небрежностью или неправильным использованием. Кроме того, гарантия не распространяется на износ текстиля, изменение внешнего вида, любые модификации продукта, повреждение продукта.

Ограниченная гарантия производителя не влияет на предусмотренные законом гарантийные права.

Если дефект обнаружен после истечения срока ограниченной гарантии производителя, или он не покрывается данной гарантией, или если не выставлен счет за покупку, ALPENHEAT оставляет за собой право определять и предлагать шаги, которые необходимо предпринять (ремонт или замена за счет клиента.) по собственному усмотрению ALPENHEAT.

Прочтите инструкцию!

Не выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

Модель: AD18

Возможны изменения или модификации без предварительного уведомления.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**ESPAÑOL**

DE

Cabina secadora de botas ALPENHEAT**Modelo: AD18**

SK

De un vistazo:

- Radiador con cable de alimentación
- tornillos
- taco

PL

SI

Instrucciones**Cómo utilizar:**

HR

1. Para encender el enchufe en un tomacorriente doméstico de 230V y presione el botón.
2. Ponga los zapatos, botas, guantes sobre las presillas.
3. Para apagar presione el botón de apagado en el radiador.

SE

Consejos útiles

- El calzado de tamaño más pequeño se secará más rápido que los artículos más grandes.
- Seque los zapatos deportivos después de cada entrenamiento para evitar el mal olor, el pie de atleta o el desarrollo de bacterias.

LV

FR

Seguridad y precauciones

- Por favor, cuelgue los zapatos en el estante con cuidado.
- No coloque zapatos que goteen directamente sobre la rejilla.
- Asegúrese de utilizar la capacidad de energía adecuada.
- No utilice el producto cuando esté dañado.
- El producto debe estar conectado a tierra para evitar riesgos de seguridad.
- No lo utilice si el cable de alimentación está roto o dañado.

CZ

NL

FI

Tiempo de funcionamiento:

8-10 horas

IT

El tiempo de secado variará según la temperatura y la humedad.

RU

Especificaciones:

- Peso: 1,25 kg
- Dimensiones: L 52 x H 35 x W 13 cm
- Potencia: 220-240 voltios, 50 Hz
- Salida: 40 Watt
- Material: acero pintado en polvo

ES

NO

ELIMINACIÓN DEL PRODUCTO

Este producto debe eliminarse de acuerdo con las pautas vigentes para la eliminación de aparatos eléctricos y electrónicos usados.

HU

RS

El símbolo en el producto o en su embalaje indica que este producto no debe tratarse como residuo doméstico, sino que debe desecharse en un punto de recogida para el reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos. Con su contribución a la correcta eliminación de este producto, está ayudando a proteger el medio ambiente y la salud de sus semejantes. La salud humana y el medio ambiente están en peligro por la eliminación inadecuada de desechos. El reciclaje ayuda a reducir el consumo de materias primas.

RO

BG

ALPENHEAT NO ES RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO AL PRODUCTO O LESIÓN AL USUARIO CAUSADO POR EL MAL USO DEL PRODUCTO.

GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE

ALPENHEAT garantiza que este producto está libre de defectos de material o mano de obra. El período de garantía comienza en la fecha en que el cliente final compró el producto por primera vez. En el caso de reparaciones o cambios, el período de garantía no se prorroga ni comienza de nuevo. En caso de producirse un defecto durante el período de garantía, el producto debe devolverse inmediatamente a un distribuidor ALPENHEAT autorizado, junto con la correspondiente factura de compra fechada. Dentro del período de garantía, ALPENHEAT, a su sola decisión, reparará o cambiará el producto.

EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES

ALPENHEAT no ofrece garantía por daños causados por accidentes, negligencia o uso indebido. Además, el desgaste textil, el cambio de apariencia, cualquier modificación del producto, daños al producto también están excluidos de la garantía.

La garantía limitada del fabricante no afecta los derechos de garantía legales.

Si el defecto se detecta después de que ha expirado la garantía limitada del fabricante o no está cubierto por esta garantía o no se proporciona factura de compra, ALPENHEAT se reserva el derecho de determinar y sugerir qué pasos se deben tomar (reparación o cambio a cargo del cliente) a criterio exclusivo de ALPENHEAT.

¡Lea las instrucciones!

No desechar con la basura doméstica.

Modelo: AD18

Sujeto a cambios o modificaciones sin previo aviso.



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



NORSK

DE

ALPENHEAT støveltørkerkabin
Modell: AD18

SK

Med et blikk:

- Radiator med strømkabel
- Skruer
- Dyvel

PL

SI

Bruksanvisning**Hvordan å bruke:**

HR

1. For å slå på støpselet til et 230V husholdningsuttak og trykk på knappen.
2. Legg skoene, støvlene, hanskene over løkkene.
3. For å slå av trykk på av-knappen på radiatoren.

SE

Hjelpsomme tips

LV

- Mindre fottøy tørker raskere enn større gjenstander.
- Tørk sportssko etter hver treningsøkt for å forhindre dårlig lukt, fotsopp eller bakterier.

FR

Sikkerhet og forsiktighetsregler

CZ

- Heng skoene ordentlig på stativet.
- Ikke sett dryppende sko direkte på stativet.
- Sørg for at du bruker riktig strømkapasitet.
- Ikke bruk produktet når det er skadet.
- Produktet må jordes for å unngå sikkerhetsrisikoer.
- Ikke bruk hvis strømledningen er ødelagt eller skadet.

NL

FI

Operasjonstid:

8-10 timer

Tørketiden vil variere avhengig av temperatur og fuktighet.

IT

Spesifikasjoner:

RU

- Vekt: 1,25 kg
- Mål: L 52 x H 35 x B 13 cm
- Strøm: 220 - 240V, 50Hz
- Effekt: 40 Watt
- Materiale: Pulverlakkert stål

ES

NO**AVHENDING AV PRODUKTET**

Dette produktet må avhendes i henhold til gjeldende retningslinjer for avhending av brukte elektriske og elektroniske apparater.

HU

Symbolet på produktet eller på emballasjen indikerer at dette produktet ikke må behandles som husholdningsavfall, men må deponeres på et innsamlingssted for resirkulering av elektriske og elektroniske apparater. Ved å bidra til riktig avhending av dette produktet bidrar du til å beskytte miljøet og helsen til dine medmennesker. Menneskers helse og miljøet er satt i fare ved upassende avfallshåndtering. Gjenvinning bidrar til å redusere forbruket av råvarer.

RS

RO

BG

ALPENHEAT ER IKKE ANSVARLIG FOR NOEN SKADE PÅ PRODUKTET ELLER SKADE PÅ BRUKER FORÅRSAKET VED MISBRUK AV PRODUKTET.

PRODUSENTENS BEGRENSEDE GARANTI

ALPENHEAT garanterer at dette produktet er fritt for defekter i materiale eller utførelse. Garantiperioden starter på datoen da produktet først ble kjøpt av en sluttkunde. Ved reparasjoner eller bytte forlenges verken garantiperioden eller begynner på nytt. Skulle det oppstå en defekt i garantiperioden, må produktet umiddelbart returneres til en autorisert ALPENHEAT-forhandler sammen med den tilsvarende daterte kjøpsfakturaen. Innenfor garantiperioden vil ALPENHEAT etter eget valg reparere eller bytte produktet.

UTELUKKELSE OG BEGRENSNINGER

ALPENHEAT gir ingen garanti for skader forårsaket av ulykker, uaktsomhet eller feil bruk. Dessuten er tekstilslitasje, endring av utseende, enhver produktmodifikasjon, skade på produktet også unntatt fra garantien.

Produsentens begrensede garanti påvirker ikke lovpålagte garantirettigheter.

Hvis feilen oppdages etter at produsentens begrensede garanti har utløpt eller den ikke dekkes av denne garantien eller det ikke er oppgitt en kjøpsfaktura, forbeholder ALPENHEAT seg retten til å bestemme og foreslå hvilke skritt som skal iverksettes (reparasjon eller bytte på kundens regning)) etter ALPENHEATs eget skjønn.

Les instruksjonene!

Må ikke kastes i husholdningsavfallet.

Modell: AD18

Med forbehold om endringer eller modifikasjoner uten forvarsel



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



MAGYAR

DE

ALPENHEAT Csomagszáritó kabin**Modell: AD18**

SK

Ránézésre:

- Radiátor tápkábellel
- Csavarok
- Dűbel

PL

SI

Utastítás**Hogyan kell használni:**

HR

1. Kapcsolja be a dugót egy 230 V-os háztartási aljzatba, és nyomja meg a gombot.
2. Tedd a cipőket, csizmákat, kesztyűket a hurkokra.
3. A kikapcsoláshoz nyomja meg a radiátor kikapcsoló gombját.

SE

Hasznos tanácsok

LV

- A kisebb méretű lábbelik gyorsabban száradnak, mint a nagyobb cipők.
- Minden edzés után szárítsa meg a sportcipőket, hogy megelőzze a kellemetlen szagokat, lábgombásodást vagy baktériumok kialakulását.

FR

Biztonság és óvintézkedések

CZ

- Kérem, akassa fel a cipőt a fogastra.
- Ne tegyen csepegő cipőt közvetlenül az állványra.
- Győződjön meg arról, hogy a megfelelő teljesítményt használja.
- Ne használja a terméket, ha az sérült.
- A biztonsági kockázatok elkerülése érdekében a terméket földelni kell.
- Ne használja, ha a tápkábel eltört vagy sérült.

NL

FI

Üzemelési idő:

8-10 óra

IT

A száradási idő a hőmérséklettől és a páratartalomtól függően változik.

RU

Specifikációk:

- Súly: 1,25 kg
- Méretek: hossz 52 x ma 35 x szélesség 13 cm
- Teljesítmény: 220 - 240V, 50Hz
- Kimenet: 40 Watt
- Anyaga: porszórt acél

NO

A TERMÉK ÁRTALMATLANÍTÁSA

HU

Ezt a terméket a használt elektromos és elektronikus készülékek ártalmatlanítására vonatkozó érvényes irányelvek szerint kell ártalmatlanítani.

RS

A terméken vagy a csomagolásán lévő szimbólum azt jelzi, hogy ezt a terméket nem szabad háztartási hulladékként kezelni, hanem az elektromos és elektronikus készülékek újrahasznosítására szolgáló gyűjtőhelyen kell leadni. A termék helyes ártalmatlanításához való hozzájárulásával hozzájárul a környezet és embertársai egészségének védelméhez. Az emberi egészséget és a környezetet veszélyezteti a nem megfelelő hulladékkezelés. Az újrahasznosítás segít csökkenteni az alapanyag-felhasználást.

RO

BG

AZ ALPENHEAT NEM VÁLLAL FELELŐSSÉGET A TERMÉK SEMMILYEN KÁRÉRT VAGY A FELHASZNÁLÓ SÉRÜLÉSÉÉRT, AMELY A TERMÉK HELYTELEN HASZNÁLATÁBÓL OKOZOTT.

GYÁRTÓI KORLÁTOZOTT GARANCIA

Az ALPENHEAT garantálja, hogy ez a termék anyag- vagy gyártási hibáktól mentes. A jótállási időszak azon a napon kezdődik, amikor a terméket a végfelhasználó először megvásárolta. Javítás vagy csere esetén a garanciaidő nem hosszabbodik meg és nem kezdődik előlről. Ha a garanciális időszak alatt meghibásodás lép fel, a terméket haladéktalanul vissza kell juttatni egy hivatalos ALPENHEAT márkakereskedőhöz, a megfelelő keltezett vásárlási számlával együtt. A garanciális időszakon belül az ALPENHEAT saját döntése alapján megjavítja vagy kicseréli a terméket.

KIZÁRÁS ÉS KORLÁTOZÁSOK

Az ALPENHEAT nem vállal garanciát a balesetből, hanyagságból vagy nem megfelelő használatból eredő károkra. Továbbá a textilkopás, a megjelenés megváltozása, az esetleges termékmódosítás, a termék sérülése szintén nem vonatkozik a jótállásra. A gyártó korlátozott jótállása nem érinti a törvényes jótállási jogokat.

Ha a hibát a gyártó korlátozott jótállásának lejártá után észlelik, vagy a jelen garancia nem terjed ki rá, vagy nem áll rendelkezésre vásárlási számla, az ALPENHEAT fenntartja magának a jogot, hogy meghatározza és javaslatot tegyen a teendő (javítás vagy csere a vásárló költségére) elvégzésére.) az ALPENHEAT kizárólagos belátása szerint.

Olvassa el az utasításokat!

Ne dobja a háztartási hulladék közé.

Modell: AD18

A változtatás joga fenntartva, előzetes figyelmeztetés nélkül



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



СРПСКИ

DE

АЛПЕНХЕАТ кабина за сушење пртљажника
Модел: АД18

SK

На први поглед:

- Радијатор са каблом за напајање
- Вијци
- Довел

SI

Упутства

Како се користи:

1. Да бисте укључили утикач у кућну утичницу од 230 В и притисните дугме за укључивање.
2. Ставите ципеле, чизме, рукавице преко петљи.
3. За искључивање притисните дугме за искључивање на радијатору.

HR

SE

LV

Корисни савети

- Обућа мање величине ће се сушити брже од већих предмета.
- Осушите спортску обућу после сваког тренинга како бисте спречили развој непријатног мириса, атлетског стопала или бактерија.

FR

CZ

Безбедност и опрез

- Молим вас, добро окачите ципеле на сталак.
- Не стављајте ципеле које капају директно на сталак.
- Уверите се да користите одговарајући капацитет напајања.
- Не користите производ када је оштећен.
- Производ мора бити уземљен да би се избегли безбедносни ризици.
- Не користите ако је кабл за напајање поломљен или оштећен.

NL

FI

IT

Време рада:

8-10 сати

Време сушења ће варирати у зависности од температуре и влажности.

RU

ES

NO

Спецификације:

- Тежина: 1,25 кг
- Димензије: Д 52 к В 35 к Ш 13 цм
- Снага: 220 - 240В, 50Хз
- Излазна снага: 40 вати
- Материјал: Челик обложен прахом

HU

RS

RO

BG

ОДЛАГАЊЕ ПРОИЗВОДА

Овај производ се мора одложити у складу са важећим смерницама за одлагање коришћених електричних и електронских уређаја.

Симбол на производу или на његовом паковању означава да се овај производ не сме третирати као кућни отпад, већ да се мора одложити на сабирно место за рециклажу електричних и електронских уређаја. Својим доприносом правилном одлагању овог производа помажете у заштити животне средине и здравља ваших ближњих. Људско здравље и животна средина су угрожени неодговарајућим одлагањем отпада. Рециклажа помаже да се смањи потрошња сировина.

АЛПЕНХЕАТ НИЈЕ ОДГОВОРАН ЗА БИЛО КАКВО ОШТЕЋЕЊЕ ПРОИЗВОДА ИЛИ ПОВРЕДУ КОРИСНИКА ПРОИЗВОЂЕНЕ ЗЛОУПОТРЕБОМ ПРОИЗВОДА.

ОГРАНИЧЕНА ГАРАНЦИЈА ПРОИЗВОЂАЧА

АЛПЕНХЕАТ гарантује да овај производ нема грешака у материјалу или изради. Гарантни период почиње да тече од датума када је производ први пут купио крајњи купац. У случају поправке или замене, гарантни рок се не продужава нити почиње изнова. Уколико дође до квара током гарантног периода, производ се мора одмах вратити овлашћеном АЛПЕНХЕАТ дилеру, заједно са одговарајућом фактуром за куповину са датумом. У гарантном року АЛПЕНХЕАТ ће по сопственој одлуци поправити или заменити производ.

ИСКЉУЧЕЊА И ОГРАНИЧЕЊА

АЛПЕНХЕАТ не даје гаранцију за штету узроковану незгодом, немаром или неправилном употребом. Штавише, одећа текстила, промена изгледа, свака модификација производа, оштећење производа су такође искључени из гаранције. Ограничена гаранција произвођача не утиче на законска права на гаранцију. Ако се квар открије након што је ограничена гаранција произвођача истекла или није покривен овом гаранцијом или није достављена фактура за куповину, АЛПЕНХЕАТ задржава право да одреди и предложи које кораке треба предузети (поправка или замена о трошку купца) по сопственом нахођењу АЛПЕНХЕАТ-а.

Прочитајте упутства!

Не бацати у кућни отпад.

Модел: АД18

Подножно променама или модификацијама без претходне најаве



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN



ROMÂNĂ

DE

Cabină pentru uscător de portbagaj ALPENHEAT
Model: AD18

SK

La o privire:

- Radiator cu cablu de alimentare
- Șuruburi
- Diblu

PL

SI

Instrucțiuni**Cum se utilizează:**

HR

1. Pentru a porni ștecherul într-o priză de uz casnic de 230 V și apăsați butonul.
2. Pune pantofii, cizmele, mănușile peste bucle.
3. Pentru a opri apăsați butonul de oprire de pe radiator.

SE

Sfaturi de ajutor

LV

- Încălțăminte de dimensiuni mai mici se va usca mai repede decât articolele mai mari.
- Uscăți pantofii sport după fiecare antrenament pentru a preveni mirosurile neplăcute, piciorul atletului sau dezvoltarea bacteriilor.

FR

Siguranță și precauții

CZ

- Vă rugăm să atârna pantofii pe suport.
- Nu puneți pantofii care picură direct pe suport.
- Asigurați-vă că utilizați puterea potrivită.
- Nu folosiți produsul când este deteriorat.
- Produsul trebuie să fie împământat pentru a evita riscurile de securitate.
- Nu utilizați dacă cablul de alimentare este rupt sau deteriorat.

NL

FI

Timp de funcționare:

IT

8-10 ore

Timpul de uscare va varia în funcție de temperatură și umiditate.

RU

Specificatii:

ES

- Greutate: 1,25 kg
- Dimensiuni: L 52 x H 35 x L 13 cm
- Putere: 220 - 240V, 50Hz
- Putere: 40 Watt
- Material: oțel acoperit cu pulbere

NO

ELIMINAREA PRODUSULUI

HU

Acest produs trebuie aruncat în conformitate cu instrucțiunile în vigoare pentru eliminarea aparatelor electrice și electronice uzate.

RS

Simbolul de pe produs sau de pe ambalajul acestuia indică faptul că acest produs nu trebuie tratat ca deșeu menajer, ci trebuie aruncat la un punct de colectare pentru reciclarea aparatelor electrice și electronice. Prin contribuția dumneavoastră la eliminarea corectă a acestui produs, contribuiți la protejarea mediului și a sănătății semenilor dumneavoastră. Sănătatea umană și mediul înconjurător sunt puse în pericol de eliminarea necorespunzătoare a deșeurilor. Reciclarea ajută la reducerea consumului de materii prime.

RO

BG

ALPENHEAT NU ESTE RESPONSABIL PENTRU NICIO DAUNE A PRODUSULUI SAU RĂNIREA UTILIZATORULUI CAUZATE DIN UTILIZAREA INDECUTĂ A PRODUSULUI.

GARANȚIA LIMITĂ A PRODUCĂTORULUI

ALPENHEAT garantează că acest produs nu prezintă defecte de material sau de manoperă. Perioada de garanție începe de la data la care produsul a fost achiziționat pentru prima dată de către clientul final. În cazul reparațiilor sau schimburilor, perioada de garanție nu se prelungeste și nici nu începe din nou. În cazul în care apare un defect în perioada de garanție, produsul trebuie returnat imediat unui dealer autorizat ALPENHEAT, împreună cu factura de achiziție datată corespunzătoare. În perioada de garanție, ALPENHEAT va repara sau schimba produsul, la propria decizie.

EXCLUZIERE ȘI LIMITARI

ALPENHEAT nu oferă nicio garanție pentru daunele cauzate de accidente, neglijență sau utilizare necorespunzătoare. În plus, uzura textilă, schimbarea aspectului, orice modificare a produsului, deteriorarea produsului sunt, de asemenea, excluse din garanție.

Garanția limitată a producătorului nu afectează drepturile legale de garanție.

În cazul în care defectul este detectat după expirarea garanției limitate a producătorului sau nu este acoperit de această garanție sau nu există nicio factură de cumpărare furnizată, ALPENHEAT își rezervă dreptul de a determina și de a sugera care sunt măsurile care trebuie luate (reparație sau schimb pe cheltuiala clientului).) la discreția exclusivă a ALPENHEAT.

Citiți instrucțiunile!

Nu aruncați la gunoiul menajer.

Model: AD18

Sub rezerva modificărilor sau modificării fără notificare prealabilă



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG

EN

**БЪЛГАРСКИ**

DE

Кабина за сушилня за багажник ALPENHEAT
Модел: AD18

SK

С един поглед:

- Радиатор със захранващ кабел
- Винтове
- Дюбел

PL

SI

Инструкции**Как да използвам:**

HR

1. За да включите щепсела в домашен контакт 230V и натиснете бутона за включване.
2. Поставете обувките, ботушите, ръкавиците върху бримките.
3. За изключване натиснете бутона за изключване на радиатора.

SE

Полезни съвети

- Обувките с по-малък размер ще изсъхнат по-бързо от по-големите.
- Сухете спортни обувки след всяка тренировка, за да предотвратите появата на лоша миризма, стъпало на атлет или бактерии.

LV

FR

Безопасност и предупреждения

- Моля, окачете обувките на стойката правилно.
- Не поставяйте капещите обувки директно върху багажника.
- Моля, уверете се, че използвате правилния капацитет на мощността.
- Не използвайте продукта, когато е повреден.
- Продуктът трябва да бъде заземен, за да се избегнат рискове за сигурността.
- Не използвайте, ако захранващият кабел е счупен или повреден.

CZ

NL

FI

Време на работа:

8-10 часа

IT

Времето за сушене ще варира в зависимост от температурата и влажността.

RU

характеристики:

- Тегло: 1,25 кг
- Размери: Д 52 x В 35 x Ш 13 см
- Мощност: 220 - 240Volt, 50Hz
- Изходна мощност: 40 вата
- Материал: прахово боядисана стомана

ES

NO

СЪХРАНЕНИЕ НА ПРОДУКТА

HU

Този продукт трябва да бъде изхвърлен в съответствие с действащите указания за изхвърляне на употребявани електрически и електронни уреди. Символът върху продукта или на опаковката му указва, че този продукт не трябва да се третира като битови отпадъци, а трябва да се изхвърля на място като събирателен пункт за рециклиране на електрически и електронни уреди.

RS

RO

Чрез вашия принос за правилното изхвърляне на този продукт помагате за опазване на околната среда и здравето на вашите близки. Човешкото здраве и околната среда са застрашени от неподходящо изхвърляне на отпадъци. Рециклирането помага за намаляване на потреблението на суровини.

BG

ALPENHEAT НЕ Е ОТГОВОРЕН ЗА КАКВОТО И ДА Е УВРЕЖДАНЕ НА ПРОДУКТА ИЛИ НАРУШЕНИЕ ОТ СТРАНА НА ПОТРЕБИТЕЛЯ, ПРИЧИНЕНО ОТ НЕЗНАНИЕ ЗА УПОТРЕБАТА НА ПРОДУКТА.

ОГРАНИЧЕН ГАРАНЦИЯ НА ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

ALPENHEAT чрез оторизирания си дилър за България Екстрем спорт гарантира, че този продукт не съдържа дефекти в материала или изработката.

Гаранционният период започва от датата, на която продуктът е закупен за първи път от крайния клиент. В случай на ремонт или замяна гаранционният срок не се удължава, нито се увеличава или започва наново. Ако възникне дефект по време на гаранционния период, продуктът трябва да бъде незабавно върнат на оторизиран дилър на ALPENHEAT, заедно със съответния документ, където има дата и касова бележка от фактура за покупка. В рамките на гаранционния период ALPENHEAT ще прецени по свое усмотрение дали да поправи или замени продукта.

ИЗКЛЮЧЕНИЕ И ОГРАНИЧЕНИЯ

Батерии или пакет от батерии не са предмет на гаранцията. ALPENHEAT не дава гаранция за щети, причинени от злополуки, небрежност или неправилна употреба. Освен това, текстилното облекло, промяна на външния вид, всяка промяна на продукта, повреда на продукта също са изключени от гаранцията. Ограничената гаранция на производителя не засяга законовите гаранционни права. Ако дефектът бъде открит след изтичане на ограничената гаранция на производителя или е такъв, че не е обхванат от тази гаранция или не е предоставена фактура за покупка, ALPENHEAT си резервира правото да определи и предложи кои стъпки да бъдат предприети (ремонт или замяна за сметка на клиента) по собствено усмотрение на ALPENHEAT. Прочетете инструкциите!

Модел: AD18

Не изхвърляйте в битовите отпадъци.

Тези инструкции подлежат на промяна без предварително уведомление



EN

DE

SK

PL

SI

HR

SE

LV

FR

CZ

NL

FI

IT

RU

ES

NO

HU

RS

RO

BG